# X2

User Manual

Thank you for your purchase! Please read the manual fully before use.

## (ENG)English

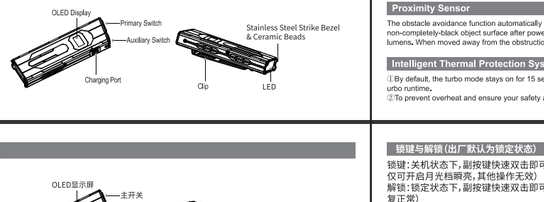
### Specifications

SKU: X2
Dimensions: 105mm*32mm*14.5mm (without clip)
Max Output: 3000 LM
Charging Voltage: 5V
Charging Current: 2A (MAX)
Charging Time: about 1 Hours
Battery Type: Built-in Lithium Ion Battery
Battery Capacity: 1500 mAh
Water Resistance: IPX6
Weight: 85±2g (includes clip and battery)
Warranty: 2 Years

### Package List

| Item | X2 | USB-C Charging Cable | User Manual |
|---|---|---|---|
| QTY | 1 | 1 | 1 |

### Layout




### Standard Parameters

| Categories | Turbo | High | Medium | Low | Moonlight | Strobe | SOS | Beacon |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Output (Lumen) | 3000 | 1200 | 300 | 65 | 15 | 2000 | 300 | 400 |
| Runtime (Hr.) | 15s | 2 | 7 | 16 | 40 | / | / | / |
| Candela | 7260 | 2720 | 750 | 160 | 60 | / | / | / |
| Beam Range (M.) | 170 | 104 | 50 | 25 | 15 | / | / | / |
| Impact Resistance (M.) | 1 | | | | | | | |
| Waterproof Rating | IPX6 | | | | | | | |

Note: The above data has been measured in accordance with the international flashlight testing standards ANSI/NEMA FL1 using one LARUS 1500mAh built-in polymer lithium battery, different batteries or usage environment may affect the above data.

### Operation Instructions

**Multifunctional OLED Display**

The X2 is equipped with a multifunctional OLED display. Each time the flashlight is turned on, the display will show the current state (ie brightness level, lumens, remaining Battery, etc.) and will automatically turn off after 5 seconds.

**Operational Instructions**

Note: ①In strobe/SOS/beacon mode, one-click on main switch will power off,
②After pressing and holding to turn on moonlight and then turning it off, a single click on the main button will first turn on moonlight.

Note: On locked mode, press and hold main switch can still activate momentary-on moonlight.

### Lockout/Unlock（Factory Default Setting: Lockout）

Lockout: In OFF state, double-tap the Auxiliary Switch to lock. Lock icon appears on display. Flashlight flashes twice to confirm lockout (Only moonlight momentary-on works; all other functions disabled.)
Unlock: In LOCKED mode, double-tap Auxiliary Switch to unlock. Unlock icon appears on display, and all buttons resume normal function.

### Proximity Sensor

The obstacle avoidance function automatically activates only once when the flashlight's head first approaches a non-completely-black object surface after powering on. If the output is above 65 lumens, the brightness will dim to 65 lumens. When moved away from the obstruction, the brightness will revert to the original level.

### Intelligent Thermal Protection System (ITS)

①By default, the turbo mode stays on for 15 seconds. Continuous use causes temperature rise, which shortens the t urbo runtime.
②To prevent overheat and ensure your safety after extended high output use, the brightness will dim automatically.

### Low Battery Reminder

When the battery capacity is low, the flashlight automatically switches to the lowest output level to prevent sudden shutdown.

### Recharging

With USB-C charging port, it can be charged using USB-C cable from wall-outlet, car, or other charging sources.

## (DE)Deutsch

### Betriebsanleitung

**Multifunktionales OLED-Display**

Die X2 ist mit einem multifunktionalen OLED-Display ausgestattet. Beim Einschalten der Taschenlampe zeigt das Display den aktuellen Status (z. B. Helligkeit, Lumen, verbleibende Akkuladung usw.) an und schaltet sich nach 5 Sekunden automatisch aus.

**Bedienungsanleitung**

Hauptschalter (Aus) → Gedrückt halten → Mondlicht → Loslassen → Aus
Hauptschalter (Aus) → Ein Klick → Ein (Letzte Helligkeit) → Ein Klick → Helligkeit anpassen: Hoch → Mittel → Niedrig → Mondlicht (Zyklus)
Hauptschalter (Aus) → Ein Klick → Ein (Letzte Helligkeit) → Gedrückt halten zum Ausschalten
Hinweis: ① In Blitz-/SOS-/Leuchtfeuermodus schalten ein Klick auf den Hauptschalter die Taschenlampe aus.
② Nachdem Sie das Mondlicht gedrückt gehalten und anschließend wieder ausgeschaltet haben, können Sie es durch einmaliges Drücken der Hauptsteuerung einschalten.

Zusatzschalter → Drücken und Halten → Turbo → Loslassen → Aus/Letzte Helligkeit
Zusatzschalter → Einmaliges Drücken → Turbo → Drücken → Aus/Letzte Helligkeit
Zusatzschalter → Dreifachklick → SOS → Dreifachklick, um zwischen folgenden Optionen zu wechseln: SOS → Signal (Zyklus) → Drücken → Aus/Letzte Helligkeit
Hinweis: Halten Sie den Hauptschalter in jedem Zustand gedrückt, um das Mondlicht einzuschalten, und lassen Sie ihn los, um es auszuschalten.

**Sperren/Entsperren**

Sperren: Im ausgeschalteten Zustand zweimal auf den Zusatzschalter tippen, um ihn zu sperren. Das Sperrsymbol erscheint auf dem Display. Die Taschenlampe blinkt zweimal, um die Sperre zu bestätigen (nur die kurzzeitige Mondlichtfunktion funktioniert; alle anderen Funktionen sind deaktiviert).
Entsperren: Im GESPERRTEN Modus den Zusatzschalter zweimal antippen, um die Sperre zu entsperren. Das Entsperrsymbol erscheint auf dem Display, und alle Tasten funktionieren wieder normal.

## (FR)Francais

### Mode d'emploi

**Écran OLED multifonction**

La X2 est équipée d'un écran OLED multifonction. À chaque allumage, l'écran affiche l'état actuel (niveau de luminosité, lumens, batterie restante, etc.) et s'éteint automatiquement au bout de 5 secondes.

**Mode d'emploi**

Interrupteur principal (Éteint) → Appuyer longuement → Clair de lune → Relâcher → Éteindre
Interrupteur principal (Éteint) → Un clic → Allumé (Dernière luminosité) → Un clic → Régler la luminosité : Élevé → Moyen → Faible → Clair de lune (Cycle)
Interrupteur principal (Éteint) → Un clic → Allumé (Dernière luminosité) → Appuyer longuement pour éteindre
Remarque : 1. En mode stroboscope/SOS/balise, un clic sur l'interrupteur principal éteint la lampe.
2. Après avoir appuyé longuement pour allumer puis éteindre le clair de lune, un simple clic sur le bouton principal activera d'abord le clair de lune.
Interrupteur auxiliaire → Appui long → Turbo → Relâchement Arrêt/Dernière luminosité
Interrupteur auxiliaire → Un clic → Turbo → Appui → Arrêt/Dernière luminosité
Interrupteur auxiliaire → Triple clic → SOS → Triple clic pour parcourir les options suivantes : SOS → Balise (Cycle) → Appui → Arrêt/Dernière luminosité
Remarque : Quel que soit l'état, appuyez longuement sur l'interrupteur principal pour allumer le clair de lune, relâchez-le pour l'éteindre.

**Verrouillage/Déverrouillage**

Verrouillage : En mode OFF, appuyez deux fois sur l'interrupteur auxiliaire pour verrouiller. L'icône de verrouillage apparaît à l'écran. La lampe torche clignote deux fois pour confirmer le verrouillage (seul le mode clair de lune momentané fonctionne ; toutes les autres fonctions sont désactivées).
Déverrouillage : En mode VERROUILLÉ, appuyez deux fois sur l'interrupteur auxiliaire pour déverrouiller, l'icône de déverrouillage s'affiche à l'écran et tous les boutons reprennent leur fonctionnement normal.

## (IT)Italiano

### Istruzioni per l'uso

**Display OLED multifunzione**

X2 è dotata di un display OLED multifunzione. Ogni volta che la torcia viene accesa, il display mostra lo stato corrente (ad esempio, livello di luminosità, lumen, batteria rimanente, ecc.) e si spegne automaticamente dopo 5 secondi.

**Istruzioni per l'uso**

Interruttore principale (off) → Tenere premuto → Luce lunare → Rilasciare → Spento
Interruttore principale (off) → Un clic → Acceso (Ultima luminosità) → Un clic → Regola luminosità: Alto → Media → Bassa → Luce lunare (Ciclo)
Interruttore principale (off) → Un clic → Acceso (Ultima luminosità) → Tenere premuto per spegnere
Nota: ① In modalità strobo/SOS/faro, un clic sull'interruttore principale spegne la torcia.
② Dopo aver premuto e tenuto premuto per accendere e spegnere la luce lunare, un singolo clic sul pulsante principale accenderà la luce lunare.
Interruttore ausiliario → Tenere premuto → Turbo → Rilasciare → Spento/Ultima luminosità
Interruttore ausiliario → Un clic → Turbo → Premere → Spento/Ultima luminosità
Interruttore ausiliario → Triplo clic → SOS → Fare nuovamente triplo clic per scorrere: SOS → Faro (Ciclo) → Premere → Spento/Ultima luminosità
Nota: in qualsiasi stato, tenere premuto l'interruttore principale per accendere la luce lunare, rilasciarlo per spegnerla.

**Blocco/Sblocco**

Blocco: in stato OFF, toccare due volte l'interruttore ausiliario per bloccare, L'icona del lucchetto appare sul display, La torcia lampeggia due volte per confermare il blocco (funziona solo l'accensione momentanea della luce lunare; tutte le altre funzioni sono disabilitate).
Sblocco: in modalità BLOCCATA, premere due volte l'interruttore ausiliario per sbloccare, L'icona di sblocco appare sul display e tutti i pulsanti riprendono la normale funzione.

## (ES)Espanol

### Instrucciones de uso

**Pantalla OLED multifuncional**

La X2 cuenta con una pantalla OLED multifuncional. Cada vez que se enciende la linterna, esta mostrará el estado actual (nivel de brillo, lúmenes, batería restante, etc.) y se apagará automáticamente después de 5 segundos.

**Instrucciones de uso**

Interruptor principal (Apagado) → Mantener pulsado → Luz de luna → Soltar → Apagado
Interruptor principal (Apagado) → Un clic → Encendido (Último brillo) → Un clic → Ajustar brillo: Alto → Medio → Bajo → Luz de luna (Ciclo)
Interruptor principal (Apagado) → Un clic → Encendido (Último brillo) → Mantener pulsado para apagar
Nota: ① En modo estroboscópico/SOS/balizas, al pulsar el interruptor principal, se apaga.
② Después de mantener pulsado para encender la luz de luna y luego apagarla, un solo clic en el botón principal encenderá la luz de luna.
Interruptor auxiliar → Mantener pulsado → Turbo → Soltar → Apagado/Último brillo
Interruptor auxiliar → Un clic → Turbo → Pulsar → Apagado/Último brillo
Interruptor auxiliar → Triple clic → SOS → Triple clic de nuevo para alternar entre: SOS → Baliza (Ciclo) → Pulsar → Apagado/Último brillo
Nota: En cualquier estado, mantenga pulsado el interruptor principal para encender la luz de luna y suéltelo para apagarla.

**Bloqueo/Desbloqueo**

Bloqueo: En estado apagado, pulse dos veces el interruptor auxiliar para bloquearlo. Aparecerá el icono de candado en la pantalla. La linterna parpadea dos veces para confirmar el bloqueo (solo funciona el encendido momentáneo de la luz de luna; todas las demás funciones están desactivadas).
Desbloquear: En modo BLOQUEADO, toque dos veces el interruptor auxiliar para desbloquear, El icono de desbloqueo aparecerá en la pantalla y todos los botones volverán a su funcionamiento normal.

## (JP)日本語

### 操作方法

**多機能OLEDディスプレイ**

X2は多機能OLEDディスプレイを搭載しています。懐中電灯をオンにするたびに、ディスプレイに現在の状態（明るさ、ルーメン、バッテリー残量など）が表示され、5秒後に自動的に消灯します。

**操作方法**

メインスイッチ（オフの状態）→ 長押し → ムーンライト → 離す → オフ
メインスイッチ（オフの状態）→ ワンクリック → オン（前回の明るさ）→ ワンクリック → 明るさ調整：高→中→低→ムーンライト（サイクル）
メインスイッチ（オフの状態）→ ワンクリック → オン（前回の明るさ）→ 長押ししてオフ
注：1. ストロボ/SOS/ビーコンモードでは、メインスイッチをワンクリックすると電源がオフになります。
2. 長押ししてムーンライトをオンにし、その後オフにした後、メインボタンを1回クリックすると、最初にムーンライトがオンになります。
補助スイッチ→長押し→ケープ→離す→オフ/前回の明るさ
補助スイッチ→ワンクリック→ケープ→押す→オフ/前回の明るさ
補助スイッチ→トリプルクリック→SOS→もう一度トリプルクリックすると、SOS→ビーコン（繰り返し）→押す→オフ/前回の明るさが切り替わります。
注：この状態でも、メインスイッチを長押しするとムーンライトが点灯し、離すと消灯します。

**ロックアウト/ロック解除**

ロックアウト：オフの状態では、補助スイッチをダブルタップするとロックされます。ディスプレイにロックアイコンが表示されます。ロックアウトを確認するため、懐中電灯が2回点滅します（ムーンライトの瞬間点灯のみ有効で、その他の機能はすべて無効です）。
ロック解除：ロックモードにおいて、補助スイッチをダブルタップするとロック解除されます。ディスプレイにロック解除アイコンが表示され、すべてのボタンが通常の機能に戻ります。

## (RU)Русский

### Инструкции по эксплуатации

**Многофункциональный OLED-дисплей**

X2 оснащен многофункциональным OLED-дисплеем. Каждый раз при включении фонарика на дисплее отображается текущее состояние (т. е. уровень яркости, люмены, оставшийся заряд батареи и т. д.), и он автоматически выключается через 5 секунд.

**Инструкции по эксплуатации**

Главный выключатель (выключенное состояние) → Нажмите и удерживайте → Moonlight → Отпустите → Выкл.
Главный выключатель (выключенное состояние) → Один щелчок → Вкл. (последняя яркость) → Один щелчок → Регулировка яркости: Высокая → Средняя → Низкая → Moonlight (цикл)
Главный выключатель (выключенное состояние) → Один щелчок → Вкл. (последняя яркость) → Нажмите и удерживайте, чтобы выключить
Примечание: ① В режиме стробоскопа/SOS/маяка одно нажатие на главный выключатель выключит питание.
② После нажатия и удержания для включения лунного света и его выключения, один щелчок по главной кнопке сначала включит лунный свет.
Вспомогательный переключатель → Нажатие и удержание → Турбо → Отпускание → Выкл./Последняя яркость
Вспомогательный переключатель → Одно нажатие → Турбо → Нажатие → Выкл./Последняя яркость
Вспомогательный переключатель → Тройное нажатие → SOS → Тройное нажатие снова для переключения между: SOS → Маяк (цикл) → Нажатие → Выкл./Последняя яркость
Примечание: В любом состоянии нажмите и удерживайте главный переключатель, чтобы включить лунный свет, отпустите, чтобы выключить.
Блокировка/разблокировка
Блокировка: В выключенном состоянии дважды нажмите на вспомогательный переключатель, чтобы заблокировать. На дисплее появится значок блокировки. Фонарик мигает дважды, подтверждая блокировку (работает только кратковременное включение лунного света; все остальные функции отключены.)
Разблокировка: в режиме LOCKED дважды нажмите на вспомогательный переключатель, чтобы разблокировать. На дисплее появляется значок разблокировки, и все кнопки возобновляют нормальную работу.

### Warranty

1. 15-Day Exchange: Products showing defects under normal use within 15 days of the purchase date will be exchanged or replaced with a similar product at no charge.
2. 2-Year Warranty: KLARUS will repair products free of charge (for issues arising from material or workmanship) within 2 years from the purchase date(Note: The built-in lithium battery of this product is warranted for 1 year).
3. Limited Lifetime Warranty: Outside of the warranty period, the product may be repaired or replaced as described above under normal cost.
4. Please keep your receipt and warranty card in case of warranty or repair requests.

*KLARUS may upgrade or change the products' specifications without prior notice.

**Follow us for fast service**

Website Facebook Instagram


**Manufacturer:**
**KLARUS LIGHTING TECHNOLOGY CO., LIMITED**
Address: 8/F, E Building, Longjing Industrial Park, Bantian Subdistrict, Longgang District, Shenzhen City, 518000, China.
Phone: +86-755-27700110
Email: service@klarislight.com
Website: www.klarislight.com


Made in China

# X2

使用说明书

感谢阁下惠顾本公司产品 使用前敬请详细阅读说明书
（CHS）中文

### 产品参数

产品型号:X2
尺　　寸:105mm*32mm*14.5mm (不含背夹)
光 通 量:3000流明
充电电压:5V
充电电流:2A (MAX)
充电时长:约1h
电池规格:内置锂电池
电池容量:1500mAh
防水等级:IPX6
重　　量:85±2克 (含背夹和电池)
质　　保:2年

### 装箱清单

| 部件名称 | X2 | Type-C充电线 | 说明书 |
|---|---|---|---|
| 数量 | 1 | 1 | 1 |

## 示意图

### 标准参数

| 项 目 | 极亮 | 高亮 | 中亮 | 低亮 | 月光 | 爆闪 | SOS | 信标 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 光通量（流明） | 3000 | 1200 | 300 | 65 | 15 | 2000 | 300 | 400 |
| 续航时间（小时） | 15（秒） | 2 | 7 | 16 | 40 | / | / | / |
| 光强度（坎德拉） | 7260 | 2720 | 750 | 160 | 60 | / | / | / |
| 射程（米） | 170 | 104 | 50 | 25 | 15 | / | / | / |
| 防跌落（米） | 1 | | | | | | | |
| 防水等级 | IPX6 | | | | | | | |

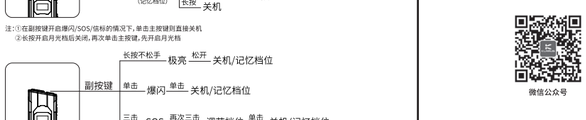
注：以上数据按照国际手电筒测量标准ANSI/NEMA FL1所述之测量方法，使用1节凯瑞兹 1500mAh 内置聚合物锂电池，在凯瑞兹实验室环境下测试得出，不同测试环境可能会对以上数据产生影响

### 手电操作模式说明

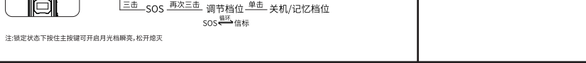
**多功能 OLED 显示屏**

X2设有多功能 OLED 显示屏，每次开启时，显示屏将会显示手电当前信息(亮度等级、流明值和剩余电量等)，5秒内自动熄灭

**按键操作方法**




注：①在副按键开启情况/SOS/信标的情况下，单击主按键则直接关机
②长按开启月光档后关闭，再次单击主按键，先开启月光档




注:锁定状态下按住主按键可开启月光档模式，松开熄灭

### 锁键与解锁（出厂默认为锁定状态）

锁键：关机状态下，副按键快速双击即可锁定按键，显示屏出现锁定提示，同时微亮闪烁2次（锁定后，仅可开启月光档模式，其他操作无效）
解锁：锁定状态下，副按键快速双击即可解锁按键，显示屏出现解锁提示（解锁后，主/副按键功能恢复正常）

### 光感避障功能

本产品搭载荧度传感器，开机后仅在开关首次靠近非纯黑物体表面时，避障功能自动激活。高亮度档位（高亮1200流明和中亮300流明）自动降档至65流明，远离后会恢复至原先亮度，再次靠近时避障功能不生效。

### 智能温控系统

1.在极亮档位时，如果手电内部温度过高，会减少极亮持续时间，倒计时相应缩短
2.其他亮度档位也会根据手电筒温度自动调节输出亮度，以保护LED和内部电路，并增强手握舒适度

### 低电量警示

电量过低时屏幕上电量图标闪烁提示，低电量警示状态下，各档位亮度自动降低流明，以防止手电在极低电量状态时突然关闭

### 充电

本产品搭载USB Type-C接口，可通过USB Type-C数据线和充电器(座充、车充等设备)直接进行充电。充电时，显示屏会出现电量指示图标，当充电完成后，电量指示图标满格提示

### 售后/保修条款

1.**15天保换:**凯瑞兹产品自售出日起15天内，在正常使用情况下，若出现质量问题，可免费更换同型号产品，若该产品已停止生产，则调换类型导并换品或不低于原产品性能的其他产品；
2.**2年质保:**凯瑞兹产品自售出日起2年内，在正常使用情况下，若出现质量问题，享受免费维修服务；
3.**终身有限保修:**因不当使用引起的产品损坏或超出免费保修时间的产品，我司将提供有偿保修，费用以实际更换材料费用为准，不另外收取人工费；
4.用户务必妥善保存好产品的(有效购买凭证)，以备保修或维修时使用。

※ 产品升级、规格参数如有更新，�恕不另行通知，实物颜色、形态可能与图片略有不同，请以实物为准
※ 深圳市凯瑞兹电子科技有限公司拥有对说明书内容的最终解释权和修改权

微信公众号


制造商：
深圳市凯瑞兹电子科技有限公司
地址:深圳市龙岗区坂田街道龙景科技园E栋8楼
邮编:518000　电话:+86-755-27700110
邮箱:info@klarislight.com
售后:service@klarislight.com
网站:www.klarislight.cn


Made in China

## (CHS)简体中文

**使用注意事项**

1. 产品不使用时，请将表面温度冷却后再放回，请将本产品置于阴凉干燥处，远离热源，请勿长时间放置在密闭车内、阳光直射等高温环境下；
2.充电电池出厂时只有50%以下电量，首次使用请将电池充满；
3. 请勿将手电光源直接照射人类或动物的眼睛，以免对眼睛造成伤害；
4. 请勿使用本产品照射易燃易爆的物品，以免高温引发燃烧或爆炸等危险；
5. 开启本产品时，请勿将物品覆盖或靠近手电筒头以免损坏产品或因高温发生意外；
6. 请勿随意拆解、改装本产品，否则将会导致产品损坏以及保修失效；
7. 长时间开启会产生高热，为避免烫伤本产品及保障用户体验，用户使用时请注意安全，建议不要反复开启高亮度档位，以免过度触发过热保护；
8. 手电在使用过程中，手电表面温度在60℃以下属于正常情况，请放心使用；
9. 若您本产品处置已已损，并包括密闭易燃环境，或需长时间储存时，请关闭产品并锁定按键，以防止误触开启引发危险；
10. 产品长时间存放不用时，建议每三个月充电一次。

## (EN)English

**Notes on Use**

1. When not in use, please place the product after its surface temperature cool down, store it in a cool and dry place, away from heat sources. Do not leave it in a sealed car or in direct sunlight for prolonged time.
2. The included battery is charged up to 50% at the factory. Please charge the battery fully before initial use.
3. Do not stare at the light.
4. Do not use this product to illuminate flammable or explosive materials to avoid the risk of combustion or explosion caused by high temperature.
5. When using this product, do not cover or place objects near the head of the flashlight to prevent damage to the product or accidents due to high temperatures.
6. Do not disassemble or modify this product, as this will damage to the product and void the warranty.
7. To avoid damaging the product and ensure user safety, please exercise caution during use. It is recommended not to repeatedly activate the High output to prevent burns.
8. During normal use, the surface temperature of the flashlight may rise up to 60℃, please feel free to use it.
9. If placing this product in enclosed or flammable environments such as pockets or backpacks, or when storing it for an extended period, please turn off the product and activate the full lock mode to prevent accidental activation and avoid the risk of overheating.
9. Please place the product in a cool and dry place, away from heat sources, do not place in high-temperature and closed environment for a long time;
10. When the product is stored for a long time, please remove the battery and charge it every three months.

## (DE)Deutsch

**Verwendungshinweise**

1.Wenn das Produkt nicht verwendet wird, legen Sie es ab, nachdem die Oberflächentemperatur abgekühlt ist, und speichern Sie es an einem kühlen und trockenen Ort, weg von Wärmequellen. Lassen Sie es nicht in einem abgeschlossenen Auto oder in direkter Sonneneinstrahlung über lange Zeit.
2.Die beiliegende Batterie ist im Werk auf 50% Ladestand aufgeladen. Bitte laden Sie die Batterie vollständig, bevor Sie das Produkt zum ersten Mal verwenden.
3.Starren Sie nicht ins Licht.
4.Verwenden Sie dieses Produkt nicht, um brennbare oder explosive Stoffe zu beleuchten, um das Risiko von Verbrennung oder Explosion durch hohe Temperaturen zu vermeiden.
5.Wenn Sie dieses Produkt verwenden, decken Sie es nicht zu oder platzieren Sie keine Objekte in der Nähe des Taschenlampenkopfes, um Schäden am Produkt oder Unfälle durch hohe Temperaturen zu verhindern.
6.Demontiert oder verändert Sie dieses Produkt nicht, da dies Schäden am Produkt verursachen und den Garantieschutz aufheben wird.
7.Um Schäden am Produkt zu vermeiden und die Benutzersicherheit zu gewährleisten, handeln Sie bei der Verwendung vorsichtig. Es wird empfohlen, die Hochleistung nicht wiederholt zu aktivieren, um Verbrennungen zu vermeiden.
8.Bei normaler Verwendung kann die Oberflächentemperatur der Taschenlampe bis zu 60℃ steigen, nutzen Sie es bitte ohne Bedenken.
9.Bitte legen Sie das Produkt an einem kühlen und trockenen Ort, weg von Wärmequellen, und platzieren Sie es nicht über lange Zeit in einer Umgebung mit hoher Temperatur und geschlossenem Umfeld;
10.Wenn das Produkt für längere Zeit gespeichert wird, entfernen Sie die Batterie und laden Sie sie alle drei Monate.

## (FR)Français

**Notes d'utilisation**

1.Lorsque le produit n'est pas utilisé, veuillez le placer une fois que la température de surface a refroidi, le stocker dans un endroit frais et sec, loin des sources de chaleur. Ne le laissez pas dans une voiture fermée ou sous la lumière directe du soleil pendant longtemps.
2.La batterie fournie est chargée à 50% à l'usine. Veuillez charger la batterie complètement avant la première utilisation.
3.Ne regardez pas la lumière en face.
4.N'utilisez pas ce produit pour éclairer des matières inflammables ou explosives pour éviter le risque d'incendie ou d'explosion causé par des températures élevées.
5.Lorsque vous utilisez ce produit, ne le couvrez pas ou ne placez pas d'objets près de l'emetteur de la lampe torche pour prévenir les dommages au produit ou des accidents dus à des températures élevées.
6.Ne démontez pas ou ne modifiez pas ce produit, car cela endommagera le produit et annulera la garantie.
7.Pour éviter de endommager le produit et assurer la sécurité de l'utilisateur, veuillez faire preuve de prudence lors de l'utilisation. Il est recommandé de ne pas activer à plusieurs reprises la sortie élevée pour éviter les brûlures.
8.Lors de l'utilisation normale, la température de surface de la lampe torche peut monter jusqu'à 60℃, veuillez l'utiliser sans hésiter.
9.Veuillez placer le produit dans un endroit frais et sec, loin des sources de chaleur, ne le placez pas dans un environnement à haute température et fermé pendant longtemps;
10.Lorsque le produit est stocké à long terme, veuillez enlever la batterie et la recharger tous les trois mois.

## (IT)Italiano

**Note sull'uso**

1.Quando il prodotto non viene utilizzato, si prega di posizionarlo dopo che la temperatura superficiale si è raffreddata, conservarlo in un luogo fresco e secco, lontano dalle fonti di calore. Non lasciare che resti chiuso in un'auto o sotto la luce diretta del sole per lunghi periodi.
2.La batteria inclusa è caricata al 50% all'assemblaggio. Si prega di caricare completamente la batteria prima dell'uso iniziale.
3.Non guardare dritto alla luce.
4.Non utilizzare questo prodotto per illuminare materiali infiammabili o esplosivi per evitare il rischio di combustione o esplosione causato da temperature elevate.
5.Quando si utilizza questo prodotto, non coprirlo o posizionare oggetti vicino al corpo della torcia per prevenire danni al prodotto o incidenti a causa di temperature elevate.
6.Non disassemblare o modificare questo prodotto, come questo causerà danni al prodotto e annullerà la garanzia.
7.Per evitare danni al prodotto e assicurare la sicurezza dell'utente, si prega di fare attenzione durante l'uso. Si consiglia di non attivare ripetutamente l'alta uscita per evitare ustioni.
8.Durante l'uso normale, la temperatura superficiale della torcia può salire fino a 60℃, si prega di usarla senza remore.
9.Si prega di conservare il prodotto in un luogo fresco e secco, lontano dalle fonti di calore, non lasciare che resti in un ambiente a alta temperatura e chiuso per lunghi periodi;
10.Quando il prodotto viene conservato a lungo termine, si prega di rimuovere la batteria e caricarla ogni tre mesi.

## (ES)Español

**Notas de uso**

1.Cuando el producto no se utiliza, colóquelo una vez que la temperatura superficial haya enfriado, guárdelo en un lugar fresco y seco, lejos de las fuentes de calor. No deje que permanezca en un coche sellado o bajo la luz directa del sol por mucho tiempo.
2.La batería incluida se carga al 50% en la fábrica. Por favor, cargue completamente la batería antes del primer uso.
3.No mire directamente la luz.
4.No use este producto para iluminar materiales inflamables o explosivos para evitar el riesgo de combustión o explosión causado por altas temperaturas.
5.Al utilizar este producto, no lo cubra o coloque objetos cerca de la parte superior de la linterna para evitar daños al producto o accidentes debidos a altas temperaturas.
6.No desmonte ni modifique este producto, ya que dañara el producto y anulará la garantía.
7.Para evitar daños al producto y garantizar la seguridad del usuario, tenga precaución durante el uso. Se recomienda no activar repetidamente la alta salida para evitar quemaduras.
8.Durante el uso normal, la temperatura superficial de la linterna puede ascender hasta 60℃, por favor, úsela sin dudar.
9.Por favor, coloque el producto en un lugar fresco y seco, lejos de las fuentes de calor, no lo deje en un ambiente de alta temperatura y cerrado por mucho tiempo;
10.Cuando el producto se almacena a largo plazo, quite la batería y cárguela cada tres meses.

## (PL)Polski

**Uwagi dotyczące użytkowania**

1.Kiedy produkt nie jest używany, po tym jak temperatura powierzchni produktu się ochłodzi, przechowuj go w suchym i zimnym miejscu, z dala od źródeł ciepła. Nie pozostawiaj go w zamkniętym samochodzie ani na długi czas pod bezpośrednim światłem słonecznym.
2.Dołączona bateria jest naładowana do 50% w fabryce. Proszę naładować ją pełnym naładowaniem przed pierwszym użyciem.
3.Nie patrz prosto w światło.
4.Nie używaj tego produktu do oświetlania materiałów łatwopalnych lub wybuchowych, aby uniknąć ryzyka zapalenia się lub wybuchu spowodowanych wysokimi temperaturami.
5.Podczas korzystania z tego produktu nie przykrywaj go ani nie umieszczaj obiektów w pobliżu głowki latarki, aby zapobiec uszkodzeniom produktu lub wypadkom spowodowanym wysokimi temperaturami.
6.Nie demontuj ani nie modyfikuj tego produktu, ponieważ może to uszkodzić produkt i unieważnić gwarancję.
7.Aby uniknąć szkód produktu i zapewnić bezpieczeństwo użytkownika, zachowaj ostrożność podczas użytkowania. Zalecane jest nie powtarzalne aktywowanie wysokich mocy, aby uniknąć oparzeń.
8.W trakcie normalnego użytkowania, temperatura powierzchniowej latarki może wzrosnąć do 60℃, proszę używać jej bez obaw.
9.Proszę przechowywać produkt w suchym i zimnym miejscu, z dala od źródeł ciepła, nie umieszczaj go w środowisku o wysokich temperaturach i zamkniętym na długi czas.
10.Kiedy produkt jest przechowywany na długo, proszę usunąć baterią i naładować ją co trzy miesiące.

## (SE)Svenska

**Användningsanvisning**

1.När produkten inte används, vänligen placera den efter att ytan har kylt ner, förvara den på en sval och torr station, bort från värmekällor. Lät inte den ligga i en låst bil eller i direkt solsken under lång tid.
2.Den medföljande batteriet är laddat upp till 50% på fabriken. Vänligen ladda batteriet fullständigt innan första användningen.
3.Titta inte rakt in i ljuset.
4.Använd inte denna produkt för att belysa brännbara eller explosiva material för att undvika risken för brand eller explosion orsakad av höga temperaturer.
5.När du använder denna produkt, täck den inte eller placera objekt nära facklampa för att förhindra skada på produkten eller olyckor på grund av höga temperaturer.
6.Demontera eller ändra inte denna produkt, eftersom detta kommer att skada produkten och ogiltigförklara garantin.
7.För att undvika skada på produkten och säkerställa användarsäkerhet, var försiktig vid användning. Det rekommenderas att inte upprepade gånger aktivera hög utgång för att förhindra brännskador.
8.Under normal användning kan ficklampans yttemperatur stiga upp till 60℃, vänligen använd den utan tvekan.
9.Var god placera produkten på en sval och torr station, bort från värmekällor, lägg inte i ett högtemperatur och last miljö för lång tid;
10.När produkten lagras under lång tid, vänligen ta bort batteriet och ladda det varje tredje månad.

## (NL)Nederlands

**Gebruiksaanwijzing**

1.Wanneer het product niet in gebruik is, plaats het product na afkoeling van de oppervlaktetemperatuur op een koel en droog plaats, weg van warmtebronnen. Laat het niet in een afgesloten auto of in directe zonneschijn voor lange tijd staan.
2.De bijgevoegde batterij is op de fabriek op 50% opgeladen. Laad de batterij volledig op voordat u het product voor het eerst gebruikt.
3.Staar niet recht in het licht.
4.Gebruik dit product niet om brandbare of explosieve materialen te verlichten om het risico op ontplofting of brand veroorzaakt door hoge temperaturen te voorkomen.
5.Tijdens het gebruik van dit product, dek het niet af of plaats geen objecten in de buurt van het kopje van de zaklantaarn om schade aan het product of ongevallen door hoge temperaturen te voorkomen.
6.Demonteer of wijzig dit product niet, wat schade aan het product zal bewerken en de garantie ongedaan maken.
7.Om schade aan het product te voorkomen en de gebruikersveiligheid te waarborgen, wees voorzichtig bij het gebruik. Het wordt aanbevolen om de hoge uitvoer niet herhaaldelijk te activeren om brandwonden te voorkomen.
8.Tijdens normale gebruik kan de oppervlaktetemperatuur van de zaklantaarn tot 60℃ stijgen, gebruik het gerust.
9.Plaats het product op een koel en droog plaats, weg van warmtebronnen, plaats het niet in een hoge-temperaturen en gesloten omgeving voor lange tijd;
10.Wanneer het product voor langere tijd wordt opgeslagen, verwijder de batterij en laad deze elke drie maanden.

## (TR)Türkçe

**Kullanım Notları**

1. Kullanılmadığında, lütfen ürünü yüzey sıcaklığı soğuduktan sonra serin ve kuru bir yerde, ısı kaynaklarından uzakta saklayın, Uzun süre kapalı bir arabada veya doğrudan güneş ışığı altında bırakmayın.
2. Ürünle birlikte verilen pil fabrikada %50'ye kadar şarj edilmiştir. Lütfen ilk kullanımdan önce pili tamamen şarj edin.
3. Işığa bakmayın.
4. Yüksek sıcaklıklardan kaynaklanan yanma veya patlama riskini önlemek için bu ürünü yanıcı veya patlayıcı maddeleri aydınlatmak için kullanmayın.
5. Bu ürünü kullanırken, yüksek sıcaklıklardan kaynaklanan ürün hasarını veya kazaları önlemek için el fenerinin başlığını örtmeyin veya yakınına nesneler koymayın.
6. Bu ürünü sökmeyin veya değiştirmeyin, çünkü bu ürüne zarar verir ve garantiyi geçersiz kılar.
7. Ürüne zarar vermemek ve kullanıcı güvenliğini sağlamak için lütfen kullanım sırasında dikkatli olun. Yanıkları önlemek için Yüksek çıkışı tekrar tekrar etkinleştirmemeniz önerilir. 8. Normal kullanım sırasında el fenerinin yüzey sıcaklığı 60℃'ye kadar çıkabilir, lütfen kullanmaktan çekinmeyin.
9. Lütfen ürünü serin ve kuru bir yere, ısı kaynaklarından uzak bir yere koyun, uzun süre yüksek sıcaklık ve kapalı bir ortama koymayın;
10. Ürün uzun süre saklandığında lütfen pili çıkarın ve her üç ayda bir şarj edin.19:38

## (JP)日本語

**使用上の注意**

1.使用しないとき、製品の表面温度が冷えたら、涼しい場所で乾燥して、熱源から離れた所